

7. WISSENSCHAFTLICHE TAGUNG SVVOR 7^{ÈME} COLLOQUE SCIENTIFIQUE ASDPO

DIE GROSSEN DIENSTRECHTSFÄLLE UND IHRE RECHTLICHE BEWÄLTIGUNG

LES AFFAIRES RETENTISSANTES DE LA FONCTION PUBLIQUE

2. November 2012 / 2 novembre 2012
Universität Freiburg / Université de Fribourg

Die Veranstaltung wird unterstützt durch die
Stämpfli Verlag AG Bern
*Le séminaire est soutenu par
Stämpfli Editions SA Berne*

Schweizerische Vereinigung für Verwaltungsorganisationsrecht
www.svvor.ch
Association suisse du droit public de l'organisation
www.asdpo.ch

Tagungsleitung / *Présidence*
Prof. Dr. Peter Hänni, Universität Freiburg / Université de Fribourg

Referenten / *Intervenants*

Alain Chablais, Dr. iur., juge au Tribunal administratif fédéral
Vincent Grandjean, lic. iur., Chancelier de l'Etat de Vaud
Peter Hänni, Prof. Dr. iur., Universität Freiburg
Maya Hertig, Prof. Dr. iur., Université de Genève
Christof Riedo, Prof. Dr. iur., Rechtsanwalt, Universität Freiburg
Bernhard Rüdy, lic. iur., Rechtsanwalt, Zürich
Thomas Sägesser, Dr. iur., Rechtsanwalt, Bern
Andreas Stöckli, MLaw, Rechtsanwalt, Universität Freiburg

Allgemeine Informationen / *Informations générales*

Tagungsort / *Lieu*

Universität Freiburg Pérolles / Université de Fribourg Pérolles
Boulevard de Pérolles 90, 1700 Freiburg

Tagungskosten / *Frais d'inscription*

- CHF 250.– für Mitglieder / *pour les membres*
- CHF 300.– für Nichtmitglieder / *pour les participant-e-s non-membres*
- Halber Tag CHF 150.– (wahlweise Vor- oder Nachmittag, ohne Mittagessen und ohne Vergünstigung für Mitglieder) / *Demi-journée CHF 150.– (à choix, le matin ou l'après-midi, sans repas de midi; aucun rabais pour les membres).*
- Falls Sie mit der Einschreibung zur Tagung Mitglied werden möchten, erhalten Sie CHF 50.– Reduktion auf den Jahresbeitrag.
L'inscription au colloque vous donne droit à une réduction de CHF 50.– sur la cotisation annuelle si vous devenez membre.
- Abmeldungen innerhalb der Anmeldefrist sind kostenlos.
Bis 10 Tage vor der Veranstaltung werden 50% und anschliessend die gesamte Einschreibgebühr in Rechnung gestellt.
Les désistements avant la fin du délai d'inscription ne seront pas facturés. Jusqu'à 10 jours avant le colloque, la moitié des frais sera facturée. Ensuite, la totalité des frais d'inscription reste due.
- Die Anmeldebestätigung erfolgt per E-Mail. Weitere Informationen erhalten Sie vor der Tagung.
La confirmation d'inscription se fera par E-mail. Vous recevrez des informations complémentaires avant la manifestation

Anmeldeschluss / *Délai d'inscription*

10. Oktober 2012 / 10 octobre 2012

Auskünfte / *Informations*

Riccarda Melchior, Institut für Föderalismus,
Rte d'Englisberg 7, 1763 Granges-Paccot
Tel. / Tél. 026 300 81 41 · Fax 026 300 97 24
E-Mail: riccarda.melchior@unifr.ch



Stämpfli
Verlag AG Bern



UNIVERSITAS
FRIBURGENSIS

Bitte
frankieren

Universität Freiburg
Institut für Föderalismus
Riccarda Melchior
Rte d'Englisberg 7
CH-1763 Granges-Paccot

Übersicht / Résumé

Das öffentliche Dienstrecht auf Bundes, Kantons- und Gemeindeebene bleibt ein Dauerthema in der öffentlichen Diskussion, aber auch unter Fachleuten, die sich mit den Besonderheiten dieses Rechtsgebietes in ihrem Berufsalltag beschäftigen. Die Schweizerische Vereinigung für Verwaltungsorganisationsrecht (SVVOR) setzt sich seit Jahren mit diesem Rechtsgebiet intensiv auseinander und hat deshalb beschlossen, die hier vorzustellende Veranstaltung zu organisieren.

Die Tagung besteht aus zwei Teilen: Zum einen geht es darum, den Problemen nachzugehen, die bei sog. grossen Fällen auftreten. Bei den z.T. unter grosser medialer Aufmerksamkeit auch in der Öffentlichkeit kontrovers diskutierten Fällen stellen sich ganz spezifische Fragen. So werden die strafrechtlichen und medialen Aspekte, die häufig den Ausgangspunkt in derartigen dienstrechtlichen Konstellationen bilden, analysiert und diskutiert. Im weiteren Verlauf kommen auch die besonderen rechtlichen Instrumente – Audits, Administrativuntersuchungen und parlamentarische Aufsichtsmittel – zur Sprache und werden auf ihre Besonderheiten und den damit verbundenen Schwierigkeiten hin untersucht. Der zweite Teil versteht sich als Dienstleistung für PraktikerInnen, die sich mit den jüngsten Entwicklungen in Rechtsprechung und Gesetzgebung im Bereich des öffentlichen Dienstrechts auseinandersetzen und auf diese Weise ihr Wissen auf den neuesten Stand bringen möchten.

Die Veranstaltung richtet sich an JuristInnen aus dem Bereich öffentlicher Verwaltungen und Unternehmen auf Bundes, Kantons- und Gemeindeebene, an Personalverantwortliche aller Stufen, an GewerkschafterInnen sowie an AnwältInnen. Wir freuen uns, Sie zahlreich an unserer Tagung begrüssen zu dürfen.

Prof. Dr. Peter Hänni, Präsident SVVOR

Le droit de la fonction publique de la Confédération, des cantons et des communes reste un sujet d'actualité dans le débat public, mais également dans les cercles d'experts quotidiennement confrontés aux spécificités de cette branche du droit. L'Association suisse du droit public de l'organisation (ASDPO) est active depuis des années dans ce domaine, raison pour laquelle elle a décidé d'organiser la manifestation qui vous est proposée ici.

Le colloque se compose de deux parties distinctes. En ce qui concerne la première, il s'agit d'aborder les problèmes qui se présentent lorsqu'on se trouve en présence de ce que l'on peut appeler « une affaire ». Certains cas, qui sont parfois vivement discutés dans le public, notamment en raison d'une large couverture médiatique, donnent lieu à des questions tout à fait spécifiques. C'est la raison pour laquelle nous allons d'abord discuter et analyser les aspects pénaux et médiatiques qui forment souvent le point de départ de telles constellations juridiques touchant aux rapports de service. Dans une étape suivante, il sera question des instruments juridiques spécifiques – audits, enquêtes administratives et moyens de surveillance parlementaires – qui seront présentés en fonction de leurs particularités et des difficultés qui leur sont inhérentes. La seconde partie se conçoit comme un service offert aux praticiens confrontés aux derniers développements de la législation et de la jurisprudence relatives au service public, et qui pour cette raison souhaitent mettre leurs connaissances à jour.

La manifestation s'adresse aux juristes actifs dans l'administration publique ou dans les entreprises publiques de la Confédération, des cantons et des communes, aux responsables de ressources humaines de tous les niveaux, aux syndicats ainsi qu'aux avocats. Nous espérons pouvoir vous accueillir nombreux à ce colloque.

Prof. Dr. Peter Hänni, Président ASDPO

10.00–10.30

10.30–10.40

10.40–11.20

11.20–12.00

12.00–12.40

12.45–14.00

14.00–14.40

14.40–15.30

15.30–16.00

16.00–16.30

16.30–17.00

17.00

Programm / Programme

Jahresversammlung der SVVOR / *Assemblée générale de l'ASDPO*

Begrüssung und Einleitung / *Bienvenue et Introduction*

1. Teil / *Première partie*

- **Die grossen Dienstrechtsfälle und ihre rechtliche Bewältigung /**
- **Les affaires retentissantes de la fonction publique**

Die strafrechtliche Dimension des Problems

Referent: Prof. Dr. iur. Christof Riedo

Le rôle des médias

Intervenante: Prof. Dr. iur. Maya Hertig (Présentation bilingue)

Möglichkeiten und Grenzen parlamentarischer Aufsichtskommissionen gegenüber der Verwaltung

Referent: Dr. iur. Thomas Sägesser

Mittagessen / *Repas de midi*

1. Teil: Fortsetzung / *Première partie: suite*

Audits: Le point de vue de la pratique

Intervenant: lic. iur. Vincent Grandjean

Administrativuntersuchungen und ihre dienstrechtlichen Konsequenzen

Referent: lic. iur. Bernhard Rüdy

2. Teil / *Deuxième partie*

- **Die neuesten Entwicklungen im öffentlichen Dienstrecht: Rechtsprechung und Gesetzgebung**
- **Les évolutions récentes dans la fonction publique: Jurisprudence et législation**

Die Gerichts- und Verwaltungspraxis im öffentlichen Dienstrecht zum Bundespersonalrecht /

La jurisprudence des autorités administratives et judiciaires en droit fédéral du personnel

Intervenant: Dr. iur. Alain Chablais

Die Gerichts- und Verwaltungspraxis im öffentlichen Dienstrecht zum kantonalen Dienstrecht /

La jurisprudence des autorités administratives et judiciaires au niveau cantonal

Referent: Prof. Dr. iur. Peter Hänni

Neueste gesetzgeberische Entwicklungen in Bund und Kantonen

Referent: MLaw Andreas Stöckli, Rechtsanwalt

Schluss der Tagung / *Fin du colloque*

Aperitif / *Apéritif*

Die angegebenen Zeiten beinhalten den Referatsteil sowie Fragen und Diskussionen. / *L'horaire indiqué comprend chaque fois l'exposé de l'intervenant-e ainsi que les éventuelles questions et une discussion.*

Anmeldung / Formulaire d'inscription

Ich nehme an der Wissenschaftlichen Tagung «Die grossen Dienstrechtsfälle und ihre rechtliche Bewältigung» vom 2. November 2012 in Freiburg teil.

Ich bin Mitglied der SVVOR Ich trete der SVVOR bei Ich trete der SVVOR nicht bei
 ganze Tagung Vormittag Nachmittag

Je participe au colloque scientifique «Les affaires retentissantes de la fonction publique» qui aura lieu le 2 novembre 2012 à Fribourg.

Je suis membre de l'ASDPO J'adhère à l'ASDPO Je n'adhère pas à l'ASDPO
 colloque entier matin après-midi

Name / Nom: _____ Vorname / Prénom: _____

Stellung – Institution / Fonction – Institution: _____

Adresse: _____

Tel. / Tél. – E-Mail: _____

Datum / Date – Unterschrift / Signature: _____

Bis zum 10. 10. 2012 zurücksenden / A renvoyer avant le 10. 10. 2012